

```
Mexico : SOMFY MEXICO SA de CV
(52) 55 5576 3421
                                                         Sweden : SOMFY AB
(46) 40 165900
Morocco : SOMFY MAROC
(212) 22 95 11 53
                                                         Switzerland : SOMFY A.G.
(41) 18 38 40 30
Netherlands : SOMFY BV
(31) 23 55 44 900
                                                           Taïwan : SOMFY TAIWAN
(886) 2 8509 8934
Norway : SOMFY NORWAY
(47) 815 00 813
                                                          United Kingdom : Somfy LTD
(44) 113 391 3030
Poland : SOMFY SP Z.O.O
(48) 22 618 80 56
                                                         United States : SOMFY SYSTEMS Inc
(1) 609 395 1300
```

SOMEY SAS, capital 20.000.000 Euros, RCS Bonneville 303.970.230 - 06/2006

**GB** Failure to comply with these instructions annuls Somfy's responsibilities and guarantee. Somfy cannot be held responsible for any changes in norms and standards introduced after the publication of this guide. Hereby, SOMFY, declares that this product is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC. A Declaration of Conformity is available at the web address www.somfy.com/CE. Usable in EU.CH

(420) 296 372 486-7

Denmark : SOMFY AB DENMARK (45) 65325793

Finland : SOMEY AB FINLAND

(358) 957 13 02 30

France : SOMEY FRANCE

Germany : SOMFY GmbH (49) 7472 930 0

Greece : SOMFY HELLAS

(30) 210 614 67 68

(33) 820 374 374

El incumplimiento de estas instrucciones anula responsabilidad y la garantía de SOMFY. SOMFY no se hace responsable de los cambios en la normativa introducidos después de la publicación de esta guía. Por medio de la presente SOMFY declara que el cumple con los requisitos esenciales y cualesquiera otras disposiciones aplicables o exigiblesde la Directiva 1999/5/CE. Una declaración de la conformidad queda a disposición en el Internet a las señas <u>www.somfy.com/CE</u>. Utilizable en la UE, CH

0 não respeito às instruções neste manual exclui toda a responsabilidade e garantia por parte da Somfy. A Somfy não poderá ser responsabilizada por eventuais por alterações as normas posteriores à edição deste manual. A SOMFY declara que este está conforme os requisitos essenciais e outras disposições da Directiva 1999/5/CE. Uma Declaração de Conformidade encontra-se disponível na Internet em www.somfy.com/CE. Utilizável nos EU.CH

GR Η παράλειψη τήρησης των οδηγιών, αφαιρεί την υπευθυνότητα και ταυτόχρονα ακυρώνει την εγγυήση της Somfy. Η Somfy Sov θα θεωρηθεί υπεύθυνη για οποιαδήποτε αλλαγή τών νόμων και κανονισμών που θα πρωτοπαρουσιασθούν μετά από την έκδοση αυτού του εντύπου. ΜΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ Η SOMFY ΔΗΛΩΝΕΙ ΟΤΙ ΣΥΜΜΟΡΦΩΝΕΤΑΙ ΠΡΟΣ ΤΙΣ ΟΥΣΙΩΔΕΙΣ ΚΑΙ ΤΙΣ ΛΟΙΠΕΣ ΣΧΕΤΙΚΕΣ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ ΤΗΣ ΟΔΗΓΙΑΣ 1999/5/ΕΚ Η σχετική Δήλωση Συμμόρφωσης είναι διαθέσιμη στο διαδύκτιο με διεύθυνση www.somfy.com/(Ε Κατάλληλο για την ΕΕ, 🕮

# GB

#### A. IMPORTANT REMARKS BEFORE INSTALLATION

- Expose the sensor to daylight for 20 minutes to initialise its autonomous operation (put the solar cells under the maximum available daylight intensity).
- To verify charging level of the sensor, press briefly the Mode button: if LED lights = ready for use.

## B. PRODUCT DESCRIPTION

- SUNIS sensor RTS is a wireless radio sun sensor. Integrated solar cell allows an autonomous working. It provides an automatic sun function on motorized outside solar protection.
- Compatible with outdoor Somfy RTS receivers and sensors
- 1. Prog. button
- 2. LED to indicate sun level and current mode 3. Mode button to change mode (demo/normal)
- 4. Potentiomete
- 5. Light Sensor (to catch sun intensity)
- 6. Solar cell (to charge the sensor)
- 7. Glass
- 8. Housing
- 9. Wall support

#### C. FEATURES

- · Up to 3 sensors can be memorized in one motor, it could be combined with other RTS sensors (Eolis sensor RTS, Soliris Sensor RTS).
- One Sunis sensor RTS can be memorized in several motors
- Supply: solar (thanks to solar cells).
- · Autonomy: 24 hours without new daylight intensity.

#### D. PROGRAMMING

- The sensor must be initialised before programming (refer to § A)
- 1. Enter the "Programming" mode
- By pressing >2 sec. prog. button of **Remote control** until motor feedback. 2. Record a sensor
- By pressing briefly prog. button of sensor -> motor feedback

Erase a sensor Repeat the steps 1 and 2 of § D

# PT

#### A. ANTES DE INSTALAR

Expor o sensor à luz do dia durante 20mn para inicializar o respectivo sistema autónomo (colocar as células à luz do dia o mais intensa possível). Para verificar o nível de carga do sensor, premir brevemente o botão Mode: se o LED acender =

está pronto a ser utilizado.

#### B. DESCRIÇÃO DO PRODUTO

- O sensor SUNIS RTS é um sensor solar sem fios accionado por rádio. A célula solar integrada permite um funcionamento autónomo.
- Disponibiliza um funcionamento solar automático com protecção solar exterior motorizada. Compativel com os receptores e sensores para exteriores Somfy RTS
- 1. Botão de programação
- 2. LED para indicação do nível solar e modo actual
- 3. Botão de modo para alteração (demo/normal)
- 4. Potenciómetro
- 5. Sensor de luz (para captar a intensidade solar)
- 6. Célula solar (para carregar o sensor)
- 7. Vidro
- 8. Alojamento
- 9. Suporte de parede

### C. CARACTERÍSTICAS

- Podem ser memorizados até 3 sensores num só motor, pode ser associado a outros sensores RTS (Sensor Eolis RTS, Sensor Soliris RTS).
- · Um sensor Sunis RTS pode ser memorizado em vários motores.
- Energia: solar (graças às células solares).
  Autonomia: 24 horas sem nova intensidade de luz do dia.
- D. PROGRAMACÃO

CE

- Para avançar para a programação, o sensor tem de ser carregado (ver § A)
- 1. Introduzir o modo "Programação" Premindo >2 seg. o botão prog. do **Telecomando** até o motor reagir.
- 2. Registar um sensor Pressionando brevemente o botão prog. do sensor -> reacção do motor.
- · Se o sensor iá tiver sido gravado: este será apagado.
- Apagar um sensor Repetir etapas 1 e 2 do § "D"





## A. ANTES DE INSTALAR

ES

- Exponer el detector a la luz del sol durante 20min para iniciar su sistema autónomo
- (exponer las células a la máxima intensidad de luz posible). Para comprobar el nivel de carga del detector, pulsar brevemente le botón Mode (Modo):
- si el indicador luminoso se ilumina = listo para usar.

## B. DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO

El detector SUNIS RTS es un dector solar inalámbrico, por radio. La célula solar incorporada permite un funcionamiento autónomo

Ofrece una función automática solar para cualquier protección solar exterior motorizada. Compatible con receptores y detectores exteriores Somfy RTS

- 1. Botón Prog.
- 2. Indicador luminoso de nivel solar y modo actual
- . Botón Modo para cambiar de modo (demo/normal)
- L Potenciómetro
- 5. Detector solar (para captar la intensidad solar)
- 6. Célula solar (para cargar el detector)
- 7. Cristal
- 8. Caja
- 9. Soporte mural

## C. CARACTERÍSTICAS

- Pueden memorizarse un máximo de 3 detectores en un motor, puede combinarse con otros detectores RTS (Detector Eolis RTS, Detector Soliris RTS).
- Es posible memorizar un detector Sunis RTS en varios motores.
- Energía: solar (gracias a las células solares).
- Autonomía: 24 horas sin recibir nueva intensidad de luz solar.

#### D. PROGRAMACIÓN

• Para proceder a la programación, el detector debe estar cargado (se referir al § A)

- 1. Entrar en el modo "Programación"
- Pulsando > 2 s. el botón Prog. del Mando a distancia hasta obtener respuesta del motor. 2. Registrar un detector
- Pulsando suavemente el botón Prog. del **detector** -> respuesta motor. • Si el detector ya estaba registrado: será borrado.

Borrar un detector Repetir los pasos 1 y 2 de § "D"

## GR

#### Α. ΠΡΙΝ ΤΗΝ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

- Εκθέστε τον αισθητήρα για 20 λεπτά στο φως του ήλιου, ώστε να ξεκινήσει ναλειτουργεί το αυτόνομο σύστημά του (τοποθετήστε τον ηλιακό συλλέκτη σε σημείο,με τη μεγαλύτερη ηλιακή φωτεινότητα)
- Για να ελέγξετε το όριο φόρτισης του αισθητήρα, πιέστε σύντομα το πλήκτρο Mode:
   αν η ενδεικτική λυχνία (LED) ανάψει (πλήρης φόρτιση), τότε είναι έτοιμος για χρήση.

## **Β.** ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ

Ο SUNIS sensor RTS είναι ένας ασύρματος αισθητήρας ήλιου, που λειτουργεί αυτόνομα χάρις στο ενσωματωμένο ηλιακό συλλέκτη του.

- Επιτρέπει σε εξωτερικά-εσωτερικά συστήματα σκίασης να αντιδρούν αυτόματα στον ήλιο. • Είναι συμβατός με δέκτες και αισθητήρες, εξωτερικού ή εσωτερικού χώρου, Somfy RTS.
- Πλήκτρο PROG.
- 2. Ενδεικτική λυχνία (LED) για το επίπεδο φωτεινότητας και την τρέχουσα λειτουργία
- 3. Πλήκτρο Mode για να αλλάξετε το είδος λειτουργίας (demo/ κανονική)
- 4. Ποτενσιόμετρο
- 5. Αισθητήρας φωτός (για την αντίληψη της έντασης του ήλιου)
- 6. Ηλιακός συλλέκτης (για να φορτίζει τον αισθητήρα)
- Γυάλινη επιφάνεια προστασίας ηλιακού συλλέκτη
- Εξωτερικό περίβλημα συσκευής
- 9. Επιτοίχιο στήριγμα

#### C. ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ

- · Έως και 3 αισθητήρες μπορούν να καταγραφούν στη μνήμη ενός μόνο μοτέρ, ενώμπορεί
- να συνδυαστεί και με άλλους αισθητήρες RTS (Eolis sensor RTS, Soliris Sensor RTS). · Ένας αισθητήρας Sunis sensor RTS μπορεί να καταγραφεί στη μνήμη διαφόρων RTS μοτέρ.
- Τροφοδοσία: Ηλιακή (χάρις στον ηλιακό συλλέκτη).
- Αυτονομία: 24 ώρες χωρίς ηλιακή φωτεινότητα.

#### D. ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΙΣΜΟΣ

- Πριν προχωρήσετε στον προγραμματισμό, ο αισθητήρας πρέπει να φορτιστεί (βλέπε παράγραφο Α).
- 1. Σε κατάσταση προγραμματισμού
- Πιέζοντας για περισσότερο από 2 δευτερόλεπτα το πλήκτρο PROG του χειριστηρίου. μέχριτην αντίδραση του μοτέρ (Σύντομη κίνηση πάνω & κάτω)
- 2. Προσθέστε έναν αισθητήρα Πιέζοντας σύντομα το πλήκτρο PROG του αισθητήρα, μέχρι την αντίδραση του μοτέρ (Σύντομη κίνηση πάνω & κάτω).

• Αν ο αισθητήρας ήταν ήδη καταχωρημένος θα διαγραφεί, εάν όχι θα προστεθεί.

#### ΔΙΑΓΡΑΦΗ ΑΙΣΘΗΤΗΡΑ

Επαναλάβετε τα βήματα 1 και 2 της παραγράφου D





#### 1. Aparecimento do sol

- Quando a intensidade da luz do dia excede o limite definido pelo sensor RTS Sunis, ao fim de 2 min. é enviada uma ordem de diminuição para a cortina. A cortina vai para a a posição 阙 (ver o guia de instalação à distância) ou para a respectiva 👦 posição limite inferior, no caso de não ter sido memorizada nenhuma posição. 2. Desaparecimento do sol
- Quando o nível de luz do dia diminui abaixo do limite definido, é activado um desfasamento de tempo variável entre 15 – 30 minutos (dependendo da duração da presença solar). Após este tempo, é dada uma ordem à cortina para SUBIR.

### H. REAJUSTE

AJUSTAR O NÍVEL DO SOL COM O PO	TENCIÓMETRO CONFORME PRETENDER
1.Rodar para a esquerda ( - )	2.Rodar para a direita (+)
MENOS sol, é preciso para baixar a cortina	MAIS sol, é preciso para baixar a cortina

### AVISO

- É recomendada a protecção de vento RTS (assim como o sensor RTS Eolis) para todas as protecções solares em tecido, tanto na horizontal como vertical.
- A Somfy declina toda a responsabilidade em caso de destruição do material provocado por evento climático não detectado pelo sensor.
- O sensor funciona graças às células solares. Ter todo o cuidado para que o sensor de luz e as células fotoeléctricas estejam sempre limpas, sem folhas, neve.... (limpar as células com um pano seco)

RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS	RAZÃO	ACÇÃO
<ul> <li>A protecção solar não</li> </ul>	<ul> <li>Modo manual está activo</li> </ul>	<ul> <li>Mudar o Telis para o modo automático</li> </ul>
reage quando o sol	Limite solar incorrecto	<ul> <li>Definir novo limite solar</li> </ul>
aparece / desaparece	<ul> <li>As células estão sujas ou escondidas pela neve, popiras folhas</li> </ul>	<ul> <li>Limpar as células solares e o sensor de lu</li> </ul>
	Má recencão rádio sensor escondido nor obstruções	Mudar o local do sensor Sunis RTS
	Protecção contra o vento activa	Aguardar que o vento desapareça
• LED não acende	<ul> <li>Sensor não tem carga suficiente</li> </ul>	• Expor o sensor 20 min. à luz do dia

•			ES				
₹ 10 coc	Δ		E. INSTRUCCION	ES DE CONFIGURAC	IÓN		
	<b>U</b>		Reacción del indicador	· luminoso en modo "DEI	40" o "USER" (usu	ario)	4 11000 05110
	$\Delta$		Por debaio del nivel se	BRAL olar: indicador IED roio		ARIO	parpadeante durante 30 s
<u> </u>	MODE		Por encima del nivel so	blar: indicador LED verde	luz continua durar	ite 5 s. luz	parpadeante durante 30 s.
≥ 15 sec.	> 2 sec.		<ol> <li>Entrar en el Pulsando el botó</li> <li>Ajustar el ur El indicador se po El nivel que defin</li> <li>Comprobar el Hacer funcionar el</li> </ol>	modo "DEMO" n DEMO >2 s -> la luz er mbral de sol con ( ondrá de color verde una a será el que desactive l el funcionamiento el modo demo (si no hay	npezará a parpadea el potencióme vez alcanzado el ni a función sol. o: sol, utilizar una lár	r durante : • <b>tro</b> ivel de sol : npara)	30 s + respuesta motor. actual.
			4. Entrar en el	modo "USER" (us	suario) a del motor		
		$\overline{O}$	El modo "DEM     El modo "DEM     El modo "DEM     Asegurarse de in:     captar la intensid     Detector entregad	10" volverá automáticam ES DE MONTAJE stalar el detector vertica lad de la <b>luz solar.</b> lo sin tornillos, utilice el	ente al modo "USER Imente y en un siti tornillo que se adag	" después o donde l ote a su soj	de <b>3 min.</b> las <b>células solares</b> puedar porte mural (Ø 4.5 mm).
			G. FUNCIONAMIE	<mark>ento solar</mark>			
			Utilice un mando a dis Soliris RTS, Telis Compo P Modo manual =	stancia Telis con función s ssio RTS, Telis Modulis Sol = Función sol desactivada	iris RTS). Modo au	desactivar tomático	la función sol (Telis = Función sol activada.
			1. Sale el sol Cuando la intensio orden de BAJAR a	lad de luz solar sobrepasa la persiana o al toldo al ca	el umbral definido p bo de 2 minutos. La	oor el detec persiana v	tor Sunis RTS, se envía una ra a la posición 🌚 (ver guía
	15-30 min. ⊳∽		<ul> <li>2. Se va el sol Cuando baja el ni de 15 - a 30 mir plazo, se envía a</li> <li>H. REAJUSTAR</li> <li>AJUSTAR EL N 1.Girar a l Se necesita MENOS sol p</li> </ul>	ivel del sol por debajo de nutos (dependiendo de le la persiana o toldo una IIVEL DE SOL CON E la izquierda ( - ) nara bajar la persiana o to	el umbral definido, o que dure la preser orden de SUBIR. L POTENCIÓMET 2 oldo. Se necesita M	se activa u ncia de sol) <b>RO SEGI</b> .Girar a la ÁS sol para	n plazo de tiempo variable ). Una vez transcurrido este UN SUS DESEOS 1 derecha ( + ) 1 bajar la persiana o toldo.
THE N			<ul> <li>ADVERTENCIA</li> <li>Se recomienda una p con tela, tanto horizo</li> <li>Somfy renuncia a cua incidente climático n</li> <li>El detector funciona a siempre limpios y lib</li> </ul>	notección RTS contra el vi ontales como verticales. alquier responsabilidad e o detectado por el detect gracias a células solares. res de hojas, nieve <b>(lin</b>	ento (como el detec n caso de destrucci or. Cuidar de que el de <b>1pie las células co</b> t	tor Eolis R ón del mat tector de lu <b>n un tejid</b> e	TS) para las protecciones terial ocurrida durante un uz y las fotocélulas estén <b>o seco)</b>
$\overset{\times}{\sim}$	M	~	RESOLUCIÓN DE	ΜΟΤΙVΟ			ACCIÓN
	in ci li		• La protección solar no reacciona cuando el sol sale o se va	Está activado el modo mar Umbral de sol incorrecto Las células están sucias o t nieve, polvo de contamina Mala recepción de radio, d por las obstrucciones	etector oculto	ar el mando r un nuevo u ar las células icar la ubicad	Telis a modo automático umbral de sol s olares y el detector de luz ción del detector RTS Sunis
			• El indicador luminoso	<ul> <li>Protección contra el viento</li> <li>El detector no está lo basta</li> </ul>	activa • Espera inte cargado • Expon	r hasta que er el detecto	desaparezca el viento or a la luz solar
			no se enciende		duran	te 20 min.	
GR Ε. οΔΗΓΙΕΣ ΡΥΘΜΙΣΗΣ Αντίδραση ενδεικτικής λυχνίας (LED) σε	λειτουργία "DEMO" ή "USER"		<ol> <li>ΕΜΦΑΝΙΣΗ ΤΟΥ ΗΛ Όταν η ένταση του α sensor RTS, τότε δίδ περίπτωση που δεν ι</li> <li>ΕΞΑΦΑΝΙΣΗ ΤΟΥ Η.</li> </ol>	ΝΟΥ φωτός της ημέρας υπερί δεται η εντολή ΚΑΤΩ μετ έχει καταχωρηθεί ενδιά ΛΙΟΥ	βαίνει το όριο που έ ά από 2 λεπτά. Το μεση θέση 🥣 (βλ.	:χει ρυθμια μοτέρ φτά οδηγό εγκ	στεί στον αισθητήρα Sunis νει στο κατώτατο όριο, σε κατάστασης μοτέρ/δέκτη).
THRESHOLD	WSER MODE	DEMO MODE	οτ οδαπίπα οτ νατΟ΄ οινά ιατίαιογοανα	υ φωτός της ημέρας πέ χρόνος καθυστέρησης	φτει κάτω από το μεταξύ 15 και 30	ουθμισμέν λεπτών (α	νο όριο, τότε νάλογα με τη διάρκεια
Κάτω από το επίπεδο του ήλιου: Ένδειξη LED κόκκινη	Η ένδειξη παραμένει σταθερή για 5 δευτ	Η ένδειξη αναβοσβήνει για 30 δευτ	της ηλιοφάνειας). Μ	Ιετά από αυτό το διάστι	ημα καθυστέρησης	, δίδεται r	ι εντολή ΕΠΑΝΩ.
Πάνω από το επίπεδο του ήλιου: Ένδειξη LED πράσινη	Η ένδειξη παραμένει σταθερή για 5 δευτ	Η ένδειξη αναβοσβήνει για 30 δευτ	Η. ΠΡΟΣΑΡΜΟΓΗ ΤΩΝ	ΝΡΥΘΜΙΣΕΩΝ			
1. Επιλέξτε τη λειτουργία "DEMO"				οτερά ( - )		ΥΜΦΩΝΑ ρος τα δε	
Πιέζοντας το πλήκτρο MODE για πε	οισσότορο από 🤉 Σουτορόλοπται	τότε η ένδειξη αναβοσβήνει		······			1 N 1
για 30 δευτερόλεπτα και το μοτέρ κα 2. Προσαρμόστε το όριο της φωτεινότ	άνει μια σύντομη κίνηση (πάνω & ητας του ήλιου με το ποτενσιόμι	α κάτω). ετρο	ΑΙΓΟΤΕΡΟΣ ήλιος για να την εντο	ς χρειαζεται λή ΚΑΤΩ	χρειάζεται	Γ <b>ΕΡΟΣ</b> ήλι για να την	ιος χρειάζεται ν εντολή ΚΑΤΩ
για 30 δευτερόλεπτα και το μοτέρ κ 2. Προσαρμόστε το όριο της φωτεινότ Η ένδειξη LED θα γίνει πράσινη ότα Το επίπεδο που θα ρυθμίσετε θα είνα	ούστερο αιότομη κίνηση (πάνω δ ήτας του ήλιου με το ποτενσιόμη ν φτάσετε τη τρέχουσα ηλιακή φ αι αυτό που θα ενεργοποιεί την ε	εκάτω). ε <b>τρο</b> φωτεινότητα. εντολή.	ΑΙΓΟΤΕΡΟΣ ηλιος για να την εντο	ς χρειαζεται λή ΚΑΤΩ	ΠΕΡΙΣΣΟΙ χρειάζεται	Γ <b>ΕΡΟΣ</b> ήλι για να την	ιος χρειάζεται ν εντολή ΚΑΤΩ
για 30 δευτερόλεπτα και το μοτέρ κ 2. Προσαρμόστε το όριο της φωτεινότ Η ένδειξη LED θα γίνει πράσινη ότα Το επίπεδο που θα ρυθμίσετε θα είνα 3. Ελέγξτε αν λειτουργεί: Αφήστε τη λειτουργία demo να εκτε.	μαστείο από το τροποιτροποιτά. διατιμα σύντομη κίνηση (πάνω 8 ητας του ήλιου με το ποτενσιόμι ν φτάσετε τη τρέχουσα ηλιακή φ αι αυτό που θα ενεργοποιεί την ε λεστεί (αν δεν υπάρχει ήλιος, χμ	κάτω). ετρο ωτεινότητα. εντολή. οησιμοποιείστε μια λάμπα)	ΑΙΓΟΤΕΡΟΣ ηλιος για να την εντα ΠΡΟΣΟΧΗ • Η χρήση κάποιας συσκει όλους τους τύπους εξωτ	ς χρειαζεται ολή ΚΑΤΩ υής RTS για αντιανεμικ τερικής σκίασης, είτε εί	ή προστασία (π.χ. ναι οριζόντια, είτε	<b>ΈΡΟΣ</b> ήλι για να την Eolis sens κάθετη.	ιος χρειάζεται ν εντολή ΚΑΤΩ sor RTS) συνιστάται για

- Πιέζοντας το πλήκτρο MODE για περισσότερα από 2 δευτερόλεπτα: τότε η ένδειξη παραμένει σταθερή και το μοτέρ κάνει μια σύντομη κίνηση (πανω & κάτω).
- Από τη στιγμή που θα έχετε επιλέξει τη λειτουργία "DEMO", η λειτουργία θα επιστρέψει αυτόματα μετά από 3 λεπτά στη θέση "USER".

## **F.** ΟΔΗΓΙΕΣ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ

- 1. Εγκαταστήστε τον αισθητήρα κάθετα και σε σημείο όπου ο ηλιακός συλλέκτης να μπορεί να
  - τι εγκατά την ένταση του φωτός της ημέρας.
     2. Ο αισθητήρας παραδίδεται χωρίς βίδες. Χρησιμοποιείστε βίδες που ταιριάζουν στο επιτοίχιο στήριγμα (\$ 4.5 χιλ).

## G. ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΕΠΙΛΟΓΗΣ ΗΛΙΟΥ

- Χρησιμοποιείστε μια συσκευή Telis με ηλιακή λειτουργία για να ενεργοποιήσετε ή να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία του ήλιου (Telis Soliris RTS, Telis Composio RTS, Telis Modulis RTS). Σειροκίνητη λειτουργία = Απενεργοποίηση Λειτουργίας Ήλιου

"DEMO" mode will move back automatically after **3 min**. in "USER" mode. F. MOUNTING INSTRUCTIONS 1. Make sure to install sensor vertically and in place where solar cells can catch daylight intensity. 2. Sensor delivered without screws, use the screw adapted to your wall support (Ø 4.5 mm).

## G. SUN FUNCTIONNING

THRESHOLD

GB

Use a Telis with sun function to activate or deactivate the sun function

1. Sun appearing

is sent to the blind after 2 mins. The blind goes to the 💮 position (see the remote installation guide) or to its down end limit position if no is position has been memorised.

2. Sun disappearing

activated (depending on the sun presence duration). After this time delay, an UP order is given to the blind.

#### H. READJUSTING

ADJUST THE SUN LEVEL WITH THE POTE	INTIOMETER ACCORDING TO YOUR WISHES
1.Turn to the left ( - )	2.Turn to the right (+)
LESS sun is needed to lower the blind	MORE sun is needed to lower the blind

#### ▲ WARNING

horizontal and vertical.

climatique non détecté par le capteur.

free from leaves, snow ... (clean cells with dry tissue)

TROUBLE SHOOTING	REASON	ACTION		
The solar protection does	Manual mode is active	<ul> <li>Switch the Telis to automatic mode</li> </ul>		
not react when sun	<ul> <li>Incorrect sun threshold</li> </ul>	<ul> <li>Set a new sun threshold</li> </ul>		
appears / disappears	· Cells are dirty or hidden by snow, dust pollution,	<ul> <li>Clean the solar cells and light sensor</li> </ul>		
	leaves			
	<ul> <li>Bad radio reception, sensor hidden by obstructions</li> </ul>	<ul> <li>Change the location of Sunis sensor RTS</li> </ul>		
	Wind protection active	Wait wind disappears		
<ul> <li>LED does not light</li> </ul>	<ul> <li>Sensor is not charged enough</li> </ul>	<ul> <li>Expose sensor 20 min. to the daylight</li> </ul>		

# PT

# E. DEFINIR INSTRUÇÕES

Reacção do LED em modo "DEMO" ou modo "USER" LIMITE 🔆 MODO UTILIZADOR 🛛 🔅 MODO DEMO Abaixo do nível do Sol: LED Vermelho luz continua durante 5 seg. luz intermitente durante 30 seg.

- Acima do nível do Sol: LED Verde luz continua durante 5 seg. luz intermitente durante 30 seg.
- 1. Introduzir o modo "Demo"
- Pressionando o botão MODE >2 seg. -> a luz fica intermitente durante 30 seg. + reacção do motor. 2. Ajustar o limite do sol com o potenciómetro
- 0 LED fica verde assim que tenha atingido o nível actual do sol.
- 0 nível que define será o que deve definir fora do sol. 3. Verificar o funcionamento:
- Deixar o modo demo funcionar (no caso de não haver sol, utilizar uma lanterna) 4. Introduzir o modo "USER"
- Pressionando o botão MODE >2 seg. -> reacção do motor.
- 0 modo "DEMO" recua automaticamente ao fim de 3 min. no modo "USER".
- F. INSTRUÇÕES DE MONTAGEM
- Certificar-se que instala o sensor na vertical e em local onde as células solares possam captar a intensidade da luz do dia.
- 2. Sensor fornecido sem parafusos, utilizar parafusos próprios para o tipo de parede (Ø 4.5 mm).

### G. FUNCIONAMENTO AO SOL

- Utilizar um Telis com função sol para activar ou desactivar a função solar

κλιματολογικό γεγονός που δεν ανίχνευσε ο αισθητήρας. Ο αισθητήρας λειτουργεί χάρις στον ηλιακό συλλέκτη. Φροντίζετε ο αισθητήρας φωτός και ο συλλέκτης να είναι πάντα καθαροί και να μην καλύπτονται από φύλλα, σκόνη... (καθαρίζετε τα

ΠΡΟΒΛΗΜΑ	AITIA	ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ
<ul> <li>Το σκιάδιο δεν αντιδρά όταν εμφανίζεται/ εξαφανίζεται ο ήλιος</li> </ul>	<ul> <li>είναι ενεργή η χειροκίνητη λειτουργία</li> <li>το όριο φωτεινότητας δεν είναι σωστά ρυθμισμένο</li> <li>τα κύτταρα είναι βρώμικα ή καλύπτονται από χιόνι,σκόνη, φύλλα</li> <li>κακή ασύρματη λήψη, κάποιο εμπόδιο παρεμποδίζειτον αισθητήρα</li> <li>η αντιανειμκή προστασία είναι ενεονή</li> </ul>	<ul> <li>θέστε τη συσκευή Telis σεαυτόματη λειτουργία</li> <li>ορίστε νέο όριο φωτεινότητας</li> <li>καθαρίστε τον ηλιακό συλλέκτη και τον αισθητήρα φωτός</li> <li>αλλάξτε τη θέση του αισθητήρα Sunis sensor RTS</li> <li>περιμένετε να εξασθενήσει ο άνευος</li> </ul>
<ul> <li>Η ένδειξη LED δενανάβει</li> </ul>	<ul> <li>Ο αισθητήρας δεν είναι φορτισμένος</li> </ul>	<ul> <li>Εκθέστε τον αισθητήρα στο φως της ημέρας για</li> <li>20 λεπτά</li> </ul>

-(